



Генеральная Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/41/637
25 September 1986
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок первая сессия
Пункт 12 повестки дня

ДОКЛАД ЭКОНОМИЧЕСКОГО И СОЦИАЛЬНОГО СОВЕТА

Стратегия и политика в области контроля над наркотическими средствами

Записка Генерального секретаря

1. В пунктах 3 и 4 резолюции 36/168 от 16 декабря 1981 года, озаглавленной "Международная стратегия в области борьбы со злоупотреблением наркотическими средствами", Генеральная Ассамблея предложила Комиссии по наркотическим средствам учредить целевую группу, с тем чтобы эта группа рассматривала, контролировала и координировала осуществление Международной стратегии в области борьбы со злоупотреблением наркотическими средствами и программы действий, а также рассматривать доклад своей целевой группы и представлять по нему через Экономический и Социальный Совет доклад Генеральной Ассамблее сначала на ее тридцать восьмой сессии, а затем ежегодно. В своей резолюции 38/98 от 16 декабря 1983 года, озаглавленной "Стратегия и политика в области контроля над наркотическими средствами", Ассамблея постановила, что Комиссия по наркотическим средствам на пленарном заседании во время своих сессий и в присутствии всех заинтересованных наблюдателей будет учреждать целевую группу, предусмотренную в резолюции 36/168. Настоящая записка представляется Генеральной Ассамблее в соответствии с просьбой к Комиссии по наркотическим средствам представлять доклады об осуществлении Международной стратегии в области борьбы со злоупотреблением наркотическими средствами и программы действий.

2. В резолюции 40/129 от 13 декабря 1985 года, озаглавленной "Стратегия и политика в области контроля над наркотическими средствами", Генеральная Ассамблея утвердила Программу действий на 1986 год – пятый год основной пятилетней программы в рамках Международной стратегии в области борьбы со злоупотреблением наркотическими средствами.

3. Программа действий будет осуществляться как на средства из регулярного бюджета Организации Объединенных Наций, так и за счет внебюджетного финансирования. Однако не исключается также возможность использования внебюджетных предоставляемых на добровольной основе средств, по мере наличия этих средств, для мероприятий, которые первоначально планировалось осуществить за счет регулярного бюджета.

4. Программа действий на 1986 год была рассмотрена Комиссией по наркотическим средствам на ее тридцать первой сессии в феврале 1985 года 1/. Проекты в представленной Комиссией Программе действий на 1986 год 2/ излагались таким образом, чтобы облегчить сопоставление с предлагаемым бюджетом по программам Отдела на двухгодичный период 1986-1987 годов, который также был представлен Комиссии в записке Генерального секретаря 3/. В соответствии с мнением, выраженным на восьмой специальной сессии Комиссии 4/ при обсуждении Международной стратегии в области борьбы со злоупотреблением наркотическими средствами и программы действий на 1984-1985 годы и заключавшемся в том, что общий план работы на двухгодичный период должен быть представлен на тридцать первой сессии и что он должен содержать и определять предложения, которые будут включены в программу действий, в этой записке были приведены выдержки из проекта раздела 20 (Международный контроль над наркотическими средствами) предлагаемого бюджета по программам на 1986-1987 годы.

5. Обсудив Международную стратегию в области борьбы со злоупотреблением наркотическими средствами, Комиссия приняла резолюция 2 (XXXI), озаглавленную "Международная стратегия в области борьбы со злоупотреблением наркотическими средствами и будущие приоритеты". В пункте 1 этой резолюции Комиссия рекомендовала разрабатывать будущие программы международных действий по борьбе со злоупотреблениями наркотиками в рамках среднесрочного плана Организации Объединенных Наций на 1984-1989 годы и последующих среднесрочных планов, а также двухгодичных бюджетов, разрабатываемых в соответствии с этими планами.

6. Информация об осуществлении проектов, выполненных в рамках Программы действий на 1986 год, будет включена в раздел доклада Генерального секретаря о международном сотрудничестве в области борьбы со злоупотреблением наркотическими средствами, касающийся деятельности Отдела по наркотическим средствам.

Примечания

1/ Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1985 год, Дополнение № 3 (E/1985/23).

2/ E/CN.7/1985/17.

3/ E/CN.7/1985/18, пункты 8-11 и приложение.

4/ Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1984 год, Дополнение № 3 (E/1984/13), пункт 105.